

讓 [zan<sup>4</sup>]

【水 | 进屋来了】水淹到屋子里来了。

耳 [zɿ<sup>3</sup>]

[zɿ<sup>5</sup>] 动物的交配行为，也是用来骂人的脏话。

[zua<sup>2</sup>]

【 | 面】揉面。

【这个活路 | 人】这个工作比较麻烦，很磨人。

【 | 泥巴饼饼】揉泥巴，代指干农活。

【 | 了一百钱下来】硬是扣了一百块钱下来。

撒 [sa<sup>5</sup>]

【炒的干 | | 的】(食物) 吵得很干，没有水分。

臊 [san<sup>3</sup>]

【 | 性点】麻利点。

【走人户离 | 】走亲戚很洒脱麻利(含不被家务牵绊之意)。

【房子亮 | 】即房子亮堂。

𪛗 [sao<sup>4</sup>] 现多写作“湍”。

【肉 | 子】即肉沫做的浇头。

【 | 水】即湍水，喂牲口的剩菜。

𪛗 [sən<sup>3</sup>]

𪛗 [səu<sup>1</sup>]

【娄 | 得很】形容人身上很脏，不修边幅的样子。

讓

RANG<sup>4</sup>.

| 棉襖

to *stuff* a gown with cotton wool.

| 腸

the intestines of an animal *stuffed* with minced meat; sausages.

水 | 進屋來了

the water has *inundated* the house.

耳

RĪ<sup>3</sup>.

| 在水裏頭

throw it into the water.

RĪ<sup>5</sup>.

*copulate*; a word indiscriminately used in cursing.

RUA<sup>2</sup>.

| 麵

to *knead* dough.

你莫 | 我

don't *knock* me about.

這個活路 | 人

this job is very *tiresome*.

| 泥巴

to *mix* mud for plastering.

| 泥巴餅餅

*farming*.

好生莫 | 爛了

take care and not *rub* it to bits.

| 了一百錢下來

I *beat* him down a hundred cash.

撒

SA<sup>5</sup>.

炒的乾 | | 的

the food is fried too *dry*.

臊

SANG<sup>3</sup>.

| 性點

be *quick*.

[duties.

走人户離 |

*free* to go visiting; not tied by household

房子亮 |

the room is light and *bright*.

𪛗

SAO<sup>4</sup>.

肉 | 子

minced meat and *gravy* eaten with vermi-

| 水

kitchen *slops*.

𪛗

SEN<sup>3</sup>.

酒 | |

a wine *jar*.

長得 | 莊

a *stout* person.

𪛗

SEO<sup>1</sup>.

婁 | 得很

very *troublesome*, *dirty* or *mischievous*.

( 611 )

RANG-SEO.

R.  
S.